



Zilele Jimboliene, ediția 2013

Citește programul complet al manifestărilor care se vor desfășura timp de trei zile: de vineri, 2 august, până duminică, 4 august.
(detalii în pagina 4)



publicație informativă periodică • anul I • nr.4 • iulie 2013 • GRATUIT • www.jimbolia.ro



Grija față de cei vulnerabili

editorial

Jimbolia are grijă de cei mai vulnerabili dintre cetățenii săi și de aceea vrem ca instituțiile să se preocupe în permanență ca serviciile dedicate categoriilor sociale cele mai dezavantajate, să fie din ce în ce mai bune. Din acest punct de vedere, modernizarea centrului de zi pentru copii cu handicap este o investiție foarte importantă, care ne plasează în rândul orașelor europene civilizate. A fost un proiect complex, care s-a desfășurat pe durata a doi ani și pentru care ne-am dat concursul două administrații diferite, consilieri locali din toate partidele, dar și o întreagă echipă de angajați ai primăriei, ai ADR Vest și colectivul centrului de zi „Nu mă uita”. Lor trebuie să le mulțumim cu toții, pentru că au demonstrat că obiectivele importante pentru oraș ne unesc și ne dau forță. Suntem mândri de rezultat și putem spune, fără exagerare, că este unul din cele mai moderne astfel de centre din toată țara. Acum, urmează ca și părinții să se adreseze cu încredere acestui centru, pentru că multe dintre problemele copiilor pot fi corectate dacă sunt depistate și confruntate cât mai devreme.



Centrul de zi pentru copii cu dizabilități, extins și modernizat

sănătate Jimbolia are, începând cu data de 16 iulie 2013, unul din cele mai moderne și mai bine dotate centre de zi pentru copii cu dizabilități din țară. În urma unei investiții de peste 700.000 de euro, din care 80% bani europeni nerambursabili, copiii cu handicap din oraș și din comunele înconjurătoare vor avea parte de servicii de recuperare la standarde europene.

tru acest scop. Au fost adoptate soluții constructive inovative, în premieră pentru orașul nostru. Întregul centru a fost dotat cu absolut tot ce era nevoie, de la mobilier, la aparatură medicală de recuperare, echipamente electronice și electrocasnice.

SERVICII COMPLEXE ȘI PROGRAME INDIVIDUALIZATE

Centrul de zi „Nu mă uita” din Jimbolia este destinat copiilor din oraș dar oferă servicii specializate și pentru localitățile din împrejurimi.

Vechea clădire a fost complet modernizată, iar lângă aceasta a fost construit un nou corp, mai mare și mai modern, proiectat special pen-

(continuarea în pagina 2)

Primar
Darius Adrian Postelnicu



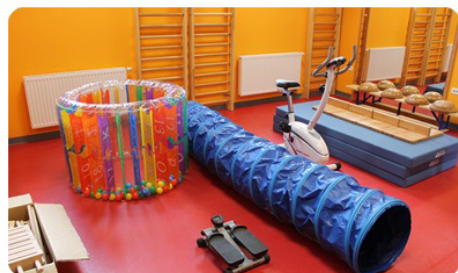
Centrul de zi pentru copii cu dizabilități, extins și modernizat

(continuare din pagina 1)

„Este un centru de asistare și recuperare pentru copiii cu dizabilități din Jimbolia. Este vorba despre copii cu disfuncții fizice, paralizii, sechele encefalopatie, autism, retard mental. Avem diverse servicii, copiii sunt aduși în centru la ora 8 cu microbuzul primăriei, servesc micul dejun, după care o parte, cei înscriși la școală, in-

Jimbolia figurează 26 de copii cu dizabilități, însă numărul copiilor cu probleme mai mult sau mai puțin grave este mult mai mare. „Trebuie să acceptăm realitatea, că sunt și copii cu diverse probleme, care trebuie ajutați, integrați, recuperați. Din experiența noastră vă putem spune că sunt mai mulți copii cu diverse probleme decât cei care sunt înregistrați

la un cabinet specializat. Ei vor avea posibilitatea să vină la noi în centru pentru terapie. Totodată vom avea și un serviciu ambulatoriu pentru kinetoterapie. Ca și standarde minime obligatorii, conform legislației, atingem cea mai mare parte a serviciilor de care au nevoie”, a mai spus responsabilul centrului.



tră la orele de curs, iar cealaltă parte intră la terapii. Fiecare copil are un program individualizat de activități. Avem logoped, psiholog, kinetoterapeut, ergoterapie, integrare senzorială. Serviciile sunt gratuite, atât transportul cât și masa și terapiile. Suntem un centru unic în țară, atât ca servicii cât și pentru clădirea în care funcționăm. Avem planuri mari, să ne extindem serviciile, spre exemplu terapie asistată prin intermediul animalelor și alte servicii în regim ambulatoriu”, a spus la ceremonia de deschidere, Ana-Maria Crăciun, responsabil al centrului de zi.

NUMĂRUL REAL AL COPIILOR CU DIZABILITĂȚI ESTE MAI MARE

În prezent, în statistica primăriei din

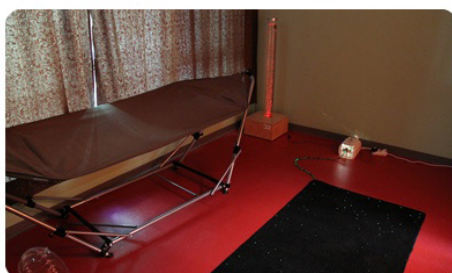
oficial, iar noi am încercat să-i ajutăm să obțină acel certificat de persoană cu handicap, fără de care ei nu ar putea beneficia de anumite drepturi, scutiri”, spune doamna Crăciun.

DOTĂRI MODERNE

Noul centru, prin dotările și serviciile oferite, dă posibilitatea părinților să apeleze la personal specializat încă din perioada incipientă, când tratarea și recuperarea copiilor se poate face mai eficient. „Fiecare copil va trece pe la fiecare cabinet de terapie și totul se va face personalizat pentru fiecare copil. Ne vom putea ocupa și de cei veniți în regim extern, care nu au o dizabilitate, ci au probleme de logopedie pe care părinții nu-și permit să-i trimită la Timișoara

FONDURI EUROPENE

Centrul de zi a fost reabilitat, modernizat și echipat la standarde europene în cadrul proiectului Reabilitarea, extinderea și echiparea Centrului de zi pentru copii cu dizabilități „Nu mă uita” din Jimbolia, co-finanțat prin Fondul European de Dezvoltare Regională, prin intermediul Ministerului Dezvoltării Regionale și Administrației Publice în calitate de Autoritate de Management și Agenția pentru Dezvoltare Regională Vest în calitate de Organism Intermediar pentru Programul Operațional Regional 2007-2013. Valoarea totală a proiectului a fost de 3.157.411 lei (peste 700 mii euro), din care 2.524.682,10 lei asistență financiară nerambursabilă.



Întâlnirea Europeană de Tineret 19-29 iulie 2013

Începând cu anul 2006, grupuri de tineri de la liceul jimbolian participă anual la proiectul cu titlul *Întâlnirea Europeană a Tinerilor*, care are ca parteneri localitățile Trebur din Germania, Verneuil Sur Avre din Franța și Jimbolia.

Proiectul s-a derulat în vacanțele de vară și a avut ca obiective: promovarea cetățeniei europene; promovarea păcii, solidarității și diversității culturale; schimbul de bune practici; încurajarea diverselor practici artistice participative și dezvoltarea de noi forme de expresie artistică; dobândirea de noi competențe; deschiderea orizontului tinerilor.

Activitățile comune între 30 de tineri din cele trei țări s-au derulat pe rând, în fiecare țară participantă, pe parcursul a câte zece zile. Tinerii au lucrat în ateliere de creație video, jurnalism, fotografie digitală, dans modern, scenografie, percuție, ceramică-olărit, cor, iar la finalul sejurului din fiecare țară au prezentat rezultatele muncii lor comune în



spectacole publice la care au participat numeroși invitați, locuitori din orașele respective și persoane politice. În programul organizat de către fiecare țară gazdă au figurat și activități de loisir, sport și excursii.

Parteneri organizatori ai acestui proiect pe 3 ani au fost:

- Casa Tineretului și a Culturii din partea franceză – cu sprijin financiar de la legislativul local,
- Casa Tineretului din orașul german – la fel, sprijinită financiar de Consiliul Local,
- iar din partea română, Primăria Jimbolia, în asociere cu Asociația Tinerilor din Jimbolia, Asociația Banat

Ripensis, dar și Autoritatea Națională de Tineret din București, toți asociații români participând cu cofinanțare.

În prezent ne aflăm în al 3-lea ciclu de 3 ani, în care fiecare țară participantă la proiect, pe rând, este gazdă. În anul 2012 a fost gazdă Franța, în acest an este gazdă orașul Jimbolia, iar în anul 2014, orașul Trebur din Germania.

- Organizarea evenimentului: la Jimbolia, în perioada 19 – 29 iulie 2013,
- Manager de proiect din partea română: Marian Rotaru, președintele Asociației Tinerilor din Jimbolia
- Conducătorul atelierului de dans: Silviu Stoian
- Conducătorul atelierului de creație video: Sergiu Dema
- Spectacolul public de încheiere a proiectului: sâmbătă, 27 iulie 2013, ora 18,00, în cortul de evenimente din spatele Casei de Cultură. Intrarea este liberă.

*Marian Rotaru,
manager de proiect*

cultură

PRIMĂRIA TRANSFERĂ BLOCURILE TINERILOR CĂTRE ANL

Consiliul Local a aprobat, în ședință extraordinară, solicitarea Agenției Naționale pentru Locuințe (ANL) de a transfera blocurile ANL din domeniul public al localității în domeniul public al statului, pentru ca acestea să treacă la ANL. Măsura este necesară pentru ca Agenția a început să scoată la vânzare apartamentele tinerilor.



„Primăria Jimbolia le-a apartamentat și le-a închiriat, după care le-a întabulat. Noi vrem să fie vândute pentru că ei nu au o asociație, con-

Pe scurt

tractul la gaz este pe primărie și se încasează paușal. Este greu de încasat aceste sume, mai cu seamă iarna, când ajunge și la 6-700 lei de apartament. Noi suntem obligați să plătim și apoi să recuperăm, cu mari greutăți”, explică primarul Postelnicu.

O COMPANIE ITALO-ROMÂNĂ VREA SĂ DESCHIDĂ O FABRICĂ DE PRELUCRARE A CÂNEPII

Consiliul Local a aprobat în ședință extraordinară, solicitarea unei companii italo-române de a scoate la licitație în vederea concesiunii a 3 hectare de teren. Compania are în vedere construirea unei fabrici de prelucrare a cânepii și producție de materiale izolatoare și fonice pentru industria auto și construcții.

„Vom scoate la licitație terenul din incinta fostei fabrici de cânepă. Noi respectăm procedurile legale

și facem licitația, dar nu le putem garanta că ei vor câștiga, dacă sunt și alte societăți interesate. Au depus și un proiect foarte convingător iar bugetul local ar avea mult de câștigat din concesiune, taxe și impozite”, explică primarul.

Dacă italienii vor obține concesiunea, ei au de gând să investească 8 milioane de euro și să creeze circa 60 de noi locuri de muncă. În primă instanță, ei vor aduce materia primă din import, dar pe viitor sunt interesați și de încheierea de contracte cu agricultorii din zonă. De asemenea, firma dispune de o tehnologie ultramodernă care face ca producția să fie foarte ecologică, fără agenți chimici periculoși. În trecut, la Jimbolia se cultiva și se prelucra cânepă, dar după revoluție industria a căzut iar fosta fabrică de cânepă a fost preluată de primărie.

info

Programul Zilelor Jimboliene 2013 - ediția a XVI-a

VINERI, 2 AUGUST 2013

10.00	Casa de Cultură - Deschiderea festivă
11.00	Sala de sport Wiesenmayer - Turneu de tenis de masă
11.00	Holul Casei de Cultură - Expoziție de fotografie – <i>Pescari de lumină</i>
15.00	Sala de sport Wiesenmayer - Turneul de tenis de câmp
16.00	Forumul German - Întâlnirea oaspeților germani, organizată de Asociația Șvabilor Jimbolieni din Germania (HOG Hatzfelde.V.) și Forumul German - Program cultural
17.00	Biblioteca Orășenească - expoziție de carte și moment poetic din lirica Elenei Farago dedicat împlinirii a 135 de ani de la nașterea acesteia
18.00 19.30	Scena de lângă Florian - concert Corul „Pro Gospel” • concert Broken Strings, Kraft, Bijelo Dugme Tribute, Spitalul de Urgență, Andreea Bălan

SÂMBĂTĂ, 3 AUGUST 2013

09.30	Sala de sport Wiesenmayer - Turneu de handbal feminin și masculin
09.30	Clubul Copiilor - Turneu de șah
10.00	Terenul de handbal din parc - Turneu de minifotbal
11.00	Clubul Copiilor - Expoziție de fotografie: „ <i>Caleidoscop: râsul, plânsul și altele</i> ” – expune prof. Tatiana Siminiuc
11.00	Terenul de fotbal Árpád Thierjung – Rotary Dog Show
15.00	Sala de sport Gazibara – Turneul de remball
16.00	Muzeul Stefan Jäger • Expoziție colectivă de pictură: „ <i>Lumină și vis</i> ” Expun: Peter Froh, Costin Brăteanu, Cristian Benea, Elisabeth Ochsenfeld, Bella Tar, Florina Ecaterina Gaspar, Smaranda Sabina Moldovan, Ioan Mercea, Dana Mercea-Miclăuș, Ioan Bobeică, Elvira Comisarschi, Petru Comisarschi, Vasile Dancu, Simion Arhiri, Dana Iluc Jivan, Hermine Volk, Matyas Laszlo, Critic de artă – Călin Chincea • Expoziție de sculptură în lemn de Vasile Bendruc: „ <i>Mitologia mai aproape de noi</i> ” • Expoziție de lucrări în sticlă de Ana Fodor
16.00	Sala de sport Wiesenmayer - Turneu de tenis de câmp
17.00	Casa de Cultură - Festival Folcloric Jimbolian – model de multiculturalitate și multiethnicitate în Banat – organizat de Asociația Femeilor Maghiare ÉLET
17.30	Sala de Consiliu a Primăriei - lansare de carte Dragomir Ciobanu: <i>Personalități din panteonul Jimboliei, Peripețiile unui undițar</i>
18.30	Scena de lângă Florian - Concert: Alexandra & Friends, Irina Florea, Anda Adam, Bosquito, Narcotic Sound
21.00	Casa de cultură (cort) – Discoteca anilor '80 - '90

DUMINICĂ, 4 AUGUST 2013

10.00	Biserica Catolică • Liturghie solemnă celebrată de preotul Dr. D. Lucacela. La orgă: Franz Müller cu corul bisericesc din Recaș
11.00	• Concert de orgă cu Franz Müller și soliști vocali și instrumentali, organizat de Asociația Șvabilor Jimbolieni din Germania
11.40	• Întâlnirea credincioșilor în curtea Bisericii Catolice
10.00	Terenul de handbal din parc - Turneu de minifotbal
15.00	Sala de sport Wiesenmayer - Finalele turneului de tenis de câmp
16.00	Muzeul Presei Sever Bocu • Simpozion „Contribuții la istoria presei din Banat, repere jimboliene”
19.00	• Publicații culturale bănățene - expoziție
17.00	Terenul de fotbal Árpád Thierjung meci de fotbal - Rotary Club Jimbolia - Die Deutschen Hatzfelder
17.00	Casa de Cultură - Festival Folcloric Jimbolian – model de multiculturalitate și multiethnicitate în Banat - Asociația Femeilor Maghiare ÉLET
17.00	Scena de lângă Florian - Spectacol folcloric: Luminița Jucu, Carmen Popovici, Carmen Birăescu, Dochia Banda, Zorica, Cornel Brici și prietenii

Trotuare reabilitate pe str. Republicii

Primăria începe reabilitarea trotuarelor din centrul orașului Jimbolia, în avans. Lucrarea face parte din proiectul mai amplu de creare a unui centru pietonal și a fost posibilă după ce primăria a primit o finanțare de la Consiliul Județean în acest scop. În primă fază, va fi refăcut trotuarul de pe strada Republicii, pe o singură parte. Primăria caută soluții pentru a finaliza refacerea trotuarelor anul acesta și a avea un avans față de proiectul inițial. După ce acestea vor fi gata, se va putea trece la închiderea traficului auto, dar și remodelarea completă a zonei. Planul de investiții complet (inclusiv finanțarea), era prevăzut inițial pentru 2014.

Evidența populației, iulie 2013

Nașteri

Șerban Patrik
Caldaras Marta
Petrovics Alesio-Robert
Hazaparu Patricia-Diana
Merjan Mădălina
Cioloș Alice-Miriam
Bine ați venit pe lume!

Căsătorii

Nicu Florin cu Ciobanu Silvia-Lavinia
Bora Florin cu Diaconu Maria-Valerica
Florea Octavian cu Chichișan Corina
Stanciu Daniel-Lucian cu Filip Mihaela-Adriana
Meszaros Tibor cu Matei Gheorghina- Alina
Veres Ianos-Laurențiu cu
Tudor Florina Alexandra
Moldoveanu Titi-Adrian cu
Glogoveanu Maria-Denisa-Aurica
Lup Vasile-Emil cu Rotaru Viorica
Schnell Alexandru-Emanuel cu
Luca Maria-Elena
Konya Cosmin cu Orban Aliz
Palincaș Adrian cu Coșa Raluca-Livia
Albu Gheorghe-Bogdan cu
Cojocaru Cristina-Ramona
Drăguț Marius cu Simion Valerica
Benea Laurențiu-Mihai cu Ion Adriana-Viorica
Giurgiu Ioan cu
Brateiu Adela-Aurelia

Casă de piatră!

Decese

Olteanu Virgiliu, Vihely Ileana-Florica
Schutz Nicolae-Ioan, Ioszt Margareta
Cașan Tiberiu, Olteanu Dumitra
Ottrok Iosif, Voinea Ion
Gulinete Florica, Nica Marian
Niță Ștefan, Dome Elena, Trifu Nicolae
Dumnezeu să-i odihnească în pace